

**DODATEČNÉ INFORMACE K ZADÁVACÍM PODMÍNKÁM Č. 5**

<b>Název zadavatele:</b>	<b>Kraj Vysočina</b>
<b>Sídlo zadavatele:</b>	Jihlava, Žižkova 1882/57, PSČ 587 33
<b>IČO:</b>	70890749
<b>Název veřejné zakázky:</b>	<b>Vydávání novin Kraj Vysočina včetně realizace jejich multimediálního obsahu</b>
<b>Administrátor zadávacího řízení:</b>	<b>KŠD LEGAL advokátní kancelář s.r.o.</b> IČO: 25711229 se sídlem Praha 4, Hvězdova 1716/2b, PSČ 140 00

V návaznosti na žádost o dodatečné informace k zadávacím podmínkám dle ustanovení § 49 odst. 1 zákona č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách, v platném znění (dále jen „ZVZ“) ze dne 6.6.2013 k zadávacímu řízení na veřejnou zakázku „Vydávání novin Kraj Vysočina včetně realizace jejich multimediálního obsahu“ zveřejněnou ve věstníku veřejných zakázek pod číslem 346151 Vám předkládáme následující vyjádření.

**I. Znění dotazu**

1. *V zadávacích podmínkách str. 13 – čl. 7 písm. b je uveden požadavek na technické kvalifikační předpoklady dle ust. § 56 odst. 2 písm. b) ZVZ – předložením seznamu techniků či technických útvarů, jež se budou podílet na plnění veřejné zakázky, bez ohledu na to, zda jde o zaměstnance uchazeče nebo osoby v jiném vztahu k uchazeči.*

*Pro prokázání splnění tohoto technického kvalifikačního předpokladu zadavatel určil minimální úroveň tak, že součástí uchazečem předloženého seznamu musí být:*

- *alespoň 1 vedoucí realizačního týmu na pozici šéfredaktor;*
- *alespoň 1 člen realizačního týmu na pozici tvůrce multimediálního obsahu;*
- *alespoň 1 člen realizačního týmu na pozici fotograf.*

*Vzhledem ke skutečnosti, že dodavatel má v úmyslu plnit předmět veřejné zakázky prostřednictvím subdodavatelů, a to pokud jde o tisk periodika a distribuci periodika, dovoluje si požádat o sdělení, zda zadavatel požaduje, aby dodavatel:*

- *i u těchto subdodavatelů doložil splnění shora uvedeného technického kvalifikačního předpokladu dle § 56 odst. 2 písm. b) ZVZ, a tedy i zároveň doložil dokumenty uvedené v § 51 odst. 4 písm. a) a b) ZVZ;*

- *nebo bude dostatečné, pokud dodavatel doloží seznam, který bude obsahovat tři shora uvedené osoby a v případě subdodavatelů, jimž má v úmyslu plnit předmět veřejné zakázky doloží pouze jejich seznam ve smyslu § 44 odst. 7 ZVZ?*

## II. Odpověď zadavatele

1. V případě, že bude uchazeč o veřejnou zakázku prokazovat prostřednictvím subdodavatele splnění kteréhokoliv z kvalifikačních předpokladů, u nichž to umožňuje právní úprava zadávání veřejných zakázek, pak je povinen ke své nabídce přiložit mimo dokladů prokazujících splnění příslušného kvalifikačního předpokladu prokazovaného prostřednictvím subdodavatele rovněž **dokumenty uvedené v ustanovení § 51 odst. 4 písm. a) a b) ZVZ.**

Jde-li tedy pouze o kvalifikaci, pak ve vztahu k subdodavatelům, jejichž prostřednictvím budou uchazeči o veřejnou zakázku prokazovat splnění kvalifikačních předpokladů, bude zadavatel vyžadovat předložení:

- dokladu o splnění **kvalifikačních předpokladů prokazovaných prostřednictvím subdodavatele;**
- dokladu o splnění **základních kvalifikačních předpokladů** dle ustanovení § 53 odst. 1 písm. j) ZVZ subdodavatelem;
- dokladu o splnění **profesních kvalifikačních předpokladů** dle ustanovení § 54 al. 1 písm. a) ZVZ subdodavatelem.

Bude-li tedy uchazeč o veřejnou zakázku prokazovat splnění technických kvalifikačních předpokladů dle ustanovení § 56 odst. 2 písm. b) ZVZ specifikovaných v čl. 7 písm. b) zadávací dokumentace prostřednictvím subdodavatele, pak bude ve své nabídce povinen předložit:

- doklad o splnění **technických kvalifikačních předpokladů** dle ustanovení § 56 odst. 2 písm. b) ZVZ subdodavatelem;
- doklad o splnění **základních kvalifikačních předpokladů** dle ustanovení § 53 odst. 1 písm. j) ZVZ subdodavatelem;
- doklad o splnění **profesních kvalifikačních předpokladů** dle ustanovení § 54 al. 1 písm. a) ZVZ subdodavatelem;
- **smlouvu se subdodavatelem** dle ustanovení § 51 odst. 4 písm. b) ZVZ;
- **seznam subdodavatelů** dle čl. 13 odst. 13.3 zadávací dokumentace, **v němž bude subdodavatel, jehož prostřednictvím je prokazováno splnění kvalifikace, uveden.**

Zde je třeba upozornit, že budou-li v seznamu předkládaném za účelem splnění technických kvalifikačních předpokladů dle ustanovení § 56 odst. 2 písm. b) ZVZ uváděny osoby, které nejsou totožné s uchazečem, jeho zaměstnanci, statutárními orgány, či členy statutárních orgánů uchazeče, pak se jedná o osoby, které jsou ve vztahu k uchazeči na pozici subdodavatele ve smyslu ustanovení § 51 odst. 4 ZVZ.

V takovém případě je uchazeč povinen tyto osoby uvést v seznamu subdodavatelů dle čl. 13 odst. 13.3 zadávací dokumentace a předložit ve své nabídce zároveň všechny dokumenty dle ustanovení § 51 odst. 4 písm. a) a b) ZVZ.

Bude-li pak osoba uváděná v seznamu dle ustanovení § 56 odst. 2 písm. b) ZVZ zaměstnancem, statutárním orgánem, či členem statutárního orgánu třetího subjektu a s touto osobou nebude za tím účelem uzavřen zvláštní právní vztah, pak se za subdodavatele ve smyslu ustanovení § 51 odst. 4 ZVZ považuje třetí subjekt, jehož je příslušná osoba zaměstnancem, statutárním orgánem, či členem statutárního orgánu.

Zároveň je třeba upozornit, že technické kvalifikační předpoklady dle ustanovení § 56 odst. 2 písm. b) a e) ZVZ specifikované v čl. 7 písm. b) a c) zadávací dokumentace jsou vzájemně provázány a doklady předkládané za účelem prokázání technických kvalifikačních předpokladů dle ustanovení § 56 odst. 2 písm. e) ZVZ se musí vztahovat k osobám uváděným uchazeči v seznamu předkládaném za účelem splnění technických kvalifikačních předpokladů dle ustanovení § 56 odst. 2 písm. b) ZVZ.

Splňuje-li pak uchazeč o veřejnou zakázku všechny kvalifikační předpoklady sám, tj. např. všechny osoby dle zadavatelem stanoveného minima technických kvalifikačních předpokladů dle ustanovení § 56 odst. 2 písm. b) a e) ZVZ a čl. 7 písm. b) a c) zadávací dokumentace jsou zaměstnanci uchazeče, a subdodavatele hodlá využít pouze v rámci plnění části veřejné zakázky, která nesouvisí s kvalifikačními předpoklady, pak není povinen předkládat k takovýmto subdodavatelům doklady dle ustanovení § 51 odst. 4 ZVZ písm. a) a b) ZVZ, ale je povinen pouze své subdodavatele uvést v seznamu dle čl. 13 odst. 13.3 zadávací dokumentace.

V Praze dne 10.6.2013

**KŠD LEGAL**  
advokátní kancelář s.r.o.  
CITY TOWER  
Hvězdova 77 162/2b, 140 78 Praha 4  
DIČ: CZ25711229

---

**KŠD LEGAL advokátní kancelář s.r.o.**  
**Mgr. Tereza Rýdlová**  
jednatel